

# اللجنة الإحصائية الدورة الخامسة عشرة

بيروت، 16-17 تشرين الثاني/نوفمبر 2022

قضايا المتابعة

4. الأنشطة المنفذة في مجال الإحصاء

(أ) تنفيذ أنشطة برنامج عمل الإسكوا والتوصيات التي قدّمتها اللجنة الإحصائية في دورتها الرابعة عشرة إلى الأمانة التنفيذية للإسكوا



ازدهار البلدان كرامة الإنسان



الأمم المتحدة

الإسكوا  
ESCWA

#### 4. الأنشطة المنفذة في مجال الإحصاء

- (أ) تنفيذ أنشطة برنامج عمل الإسكوا والتوصيات التي قدّمتها اللجنة الإحصائية في دورتها الرابعة عشرة إلى الأمانة التنفيذية للإسكوا؛
- (ب) أنشطة التعاون الفني؛
- (ج) تنفيذ التوصيات التي قدّمتها اللجنة الإحصائية في دورتها الرابعة عشرة إلى الدول الأعضاء؛
- (د) أنشطة اللجنة الفنية الاستشارية للإحصاءات الديمغرافية والاجتماعية؛
- (هـ) أنشطة اللجنة الفنية الاستشارية للإحصاءات الاقتصادية.

# الأنشطة الإحصائية في إطار البرنامج الفرعي 4 بشأن الإحصاءات ومجتمع المعلومات والتكنولوجيا منذ الدورة الرابعة عشرة للجنة الإحصائية 10-11 شباط/فبراير 2021

تشمل الأنشطة إصدار المنشورات والتقارير والمواد الفنية وعقد اجتماعات وتنظيم حلقات عمل لتنمية القدرات في المجالات الإحصائية التالية:

## 1. إدارة النظم الإحصائية وتحديثها وتعزيز البيئة المؤسسية

القانون العام للإحصاءات الرسمية في الدول العربية، دليل الأمم المتحدة لإدارة النظم الإحصائية الوطنية وتنظيمها باللغة العربية والسجل العربي للتعدادات والمسوحات

## البيانات الضخمة والمعلومات الجغرافية المكانية

تكامل المعلومات الجغرافية المكانية والمعلومات الإحصائية لدعم مؤشرات أهداف التنمية المستدامة استخدام البيانات الضخمة في احتساب مؤشرات أهداف التنمية المستدامة في المنطقة العربية: التحديات والفرص وثيقة توجيهية حول تعزيز المعلومات الجغرافية المكانية للتعداد في المنطقة العربية، 2020

## 2. الإحصاءات الاقتصادية والحسابات القومية، والإحصاءات والحسابات البيئية

- منصة بيانات التجارة الخارجية للمنطقة العربية، دراسة حول قياس التجارة الخارجية الرقمية في المنطقة العربية
- ندوات حول نظام الحسابات القومية 2025، الدليل المنهجي لتطبيق جداول العرض والاستخدام
- مؤشرات الأسعار وتعادلات القوة الشرائية قاعدة بيانات ومحول تعادلات القوة الشرائية للمنطقة العربية
- تدريب على استخدام أدوات البيانات الضخمة واستخراج البيانات من شبكة الإنترنت من أجل الاستخراج التلقائي لبيانات الأسعار
- الدليل الإرشادي الإقليمي حول إحصاءات حجم حركة المرور على الطرق
- اجتماع اللجنة الفنية الاستشارية للإحصاءات الاقتصادية
- منتدى الخبراء الثاني لمنتجي ومستخدمي الإحصاءات المتعلقة بالكوارث

## 3. الإحصاءات الديمغرافية والاجتماعية

- تقييم نُظُم المعلومات الجغرافية لتعداد السكان، نشر واستخدام بيانات تعداد السكان والمساكن، التواصل باستخدام بيانات تعدادات السكان والمساكن، نحو تطوير استراتيجية تواصل تتمحور حول المستخدم الاستجابة الذاتية في تعداد السكان والمساكن باستخدام الإنترنت
- إطار عمل استراتيجي لتحسين نُظُم تسجيل الأحوال المدنية والإحصاءات الحيوية،
- المجتمع العربي: الاتجاهات الديمغرافية والاجتماعية
- قياس مؤشرات أهداف التنمية المستدامة من خلال تعدادات السكان والمساكن وبيانات التسجيل المدني والإحصاءات الحيوية
- اجتماع اللجنة الفنية الاستشارية للإحصاءات الديمغرافية والاجتماعية للبلدان العربية وندوات وورش عمل حول تعدادات السكان والمساكن وحول قياس الفقر ورصده من خلال البيانات الضخمة وتطوير إطار استراتيجي بشأن نظم تسجيل الأحوال المدنية والإحصاءات الحيوية في البلدان العربية

## 4. عدم إهمال أحد: إحصاءات النوع الاجتماعي وإحصاءات الإعاقة

التصنيف الدولي للأنشطة لأغراض إحصاءات استخدام الوقت لعام 2016

منصة جديدة للتعليم الإلكتروني حول إحصاءات النوع الاجتماعي

قاعدة بيانات ولوحة معلومات ودورات تدريبية حول إحصاءات الإعاقة وإحصاءات النوع الاجتماعي ومؤشرات الأطفال والشباب في أهداف التنمية المستدامة

## 5. أهداف التنمية المستدامة

أداة جمع البيانات عن أهداف التنمية المستدامة

الاستعراض السنوي لأهداف التنمية المستدامة 2022

هدف التنمية المستدامة 17 بشأن البيانات

الدليل الإلكتروني لإطار أهداف التنمية المستدامة والبيانات الوصفية

المرصد العربي لأهداف التنمية المستدامة سلسلة

ندوات إلكترونية حول مؤشرات أهداف التنمية المستدامة وتدريب حول تبادل البيانات الإحصائية والبيانات

الوصفية

## المشاريع الممولة من حساب الأمم المتحدة للتنمية ومن الموارد الخارجة عن الميزانية

### برنامج المقارنات الدولية

- اجتماعات إقليمية لبرنامج المقارنات الدولية ودورات على تنفيذ مسوح أسعار الاستهلاك الأسري وغير الأسري وإدخال البيانات على نموذج خاص لحساب الأسعار النسبية

## 2. إجراءات التنفيذ المتخذة بموجب التوصيات التي قدمتها اللجنة الإحصائية في دورتها الرابعة عشرة.

التوصية	إجراءات التنفيذ
<p>أ- العمل على نشر التجارب الوطنية في مجال تطوير واستحداث آليات لجمع الإحصاءات في المجالات التقليدية والمستجدة، وزيادة التعاون الإقليمي ونقل الخبرات وأفضل الممارسات بين البلدان، وكذلك مواصلة العمل على ترجمة وتوفير نسخة عربية من الإصدارات والأدلة والمعاجم الإحصائية المهمة التي تصدر عن الإسكوا؛</p>	<ul style="list-style-type: none"><li>● تواصل الإسكوا تبادل المعلومات الوطنية بشأن آخر المسوح والتعدادات التي تنفذها البلدان لجمع الإحصاءات في المجالات التقليدية والمستجدة.</li><li>● تقوم الإسكوا أيضاً بتسهيل نقل الخبرات وأفضل الممارسات بين البلدان ووكالات الأمم المتحدة، ولا سيما في ما يتعلق بمؤشرات المستوى الثاني من خلال تنظيم ندوات عبر الإنترنت حول أهداف التنمية المستدامة.</li><li>● تتيح نشرة إنصاف الإخبارية، التي تصدرها الإسكوا مرتين في السنة، المعلومات وتبادل الأنشطة والممارسات الوطنية الجيدة بشأن إحصاءات النوع الاجتماعي في المنطقة.</li><li>● تهدف سلسلة الندوات والجولات الدراسية بشأن التعدادات إلى تعزيز تبادل التجارب ونقل الخبرات وأفضل الممارسات بين البلدان.</li><li>● تساهم مواد التعلم الإلكتروني حول أهداف التنمية المستدامة ونظام المحاسبة البيئية - الاقتصادية، المترجمة إلى اللغة العربية، في تبادل الخبرات.</li><li>● تعكف الإسكوا، بالتعاون مع البلدان، على تحديث مسارد المصطلحات الإحصائية. وقامت بتنقيح ونشر الترجمة العربية لثلاث وثائق هامة من وثائق الأمم المتحدة على الإنترنت، وهي <u>التصنيف الدولي للأنشطة لأغراض إحصاءات استخدام الوقت لعام 2016 (2016ICATUS)</u>، والطبعة الرابعة من دليل إدارة النظم الإحصائية الوطنية وتنظيمها، و<u>تقرير الأمم المتحدة بشأن الإعاقة والتنمية لعام 2018</u>.</li><li>● أتاحت حلقة العمل حول إحصاءات الإعاقة فرصة للبلدان لتبادل ممارساتها الجيدة من خلال العروض القطرية في كل جلسة.</li><li>● أتاحت حلقة العمل التدريبية حول تبادل البيانات الإحصائية والبيانات الوصفية، بما في ذلك التمارين العملية، فرصة للبلدان للتعلم من بعضها البعض بشأن أفضل السبل لتعيين البيانات وتجنب الفجوات.</li></ul>

قدمت الإسكوا المساعدة الفنية بشأن استخدام الآليات الحديثة لجمع البيانات، مثل بيانات الهواتف المتنقلة، والبيانات الضخمة، والمعلومات الجغرافية المكانية وغيرها من المصادر غير التقليدية للبيانات، في التعدادات ورصد أهداف التنمية المستدامة وجمع بيانات الأسعار.

عقدت الإسكوا عدة اجتماعات بشأن استخدام البيانات الضخمة في إحصاءات الأسعار، ووفرت دورات تدريبية لعدة بلدان بشأن تطوير أدوات علم البيانات، مثل أدوات استخراج بيانات الأسعار من شبكة الإنترنت. كما طوّرت أدوات استخراج البيانات من شبكة الإنترنت لكلٍ من الأردن والبحرين وقطر والكويت ولبنان ومصر.

دأبت الإسكوا على الدعوة إلى استخدام بيانات الماسحات الضوئية في إحصاءات الأسعار في العديد من الاجتماعات الإقليمية، وهي تستعد لعقد حلقات عمل وطنية لبناء القدرات ابتداء من الفصل الأخير من عام 2022.

تعمل الإسكوا على بناء قدراتها الداخلية في مجالات علم البيانات والبرمجيات والذكاء الاصطناعي، وتستثمر في الموارد البشرية وموارد البرمجيات في هذه المجالات.

ب المساعدة في استخدام بيانات الهواتف والبيانات الضخمة والمعلومات الجغرافية المكانية وغيرها من المصادر غير التقليدية للبيانات كآليات حديثة لجمع البيانات، خاصةً في ظروف الأزمات كجائحة كوفيد-19 التي أثرت سلباً على العمل الإحصائي الميداني، وإيلاء اهتمام خاص لبناء قدرات الدول الأعضاء التي تمر بنزاعات للاستفادة من هذه المصادر غير التقليدية؛

ج رفع قدرات الأمانة التنفيذية في مجال علم البيانات والبرمجيات والذكاء الاصطناعي ووضعها على قائمة الأولويات المطروحة للعمل الإحصائي للسنوات المقبلة، بهدف تقديم الدعم للدول الأعضاء في هذه المجالات؛



د- مواصلة دعم الدول العربية في وضع منصات وطنية للإبلاغ عن أهداف ومؤشرات التنمية المستدامة، ومتابعة جهود بناء القدرات لزيادة وفرة وجودة البيانات المفصلة ونشرها على المستوى الوطني والإقليمي والعالمي؛

ه- التعاون مع المنظمات الدولية والإقليمية للنظر في إمكانية تكييف مؤشرات التنمية المستدامة مع الأوضاع الحالية الناجمة من تفشي جائحة كوفيد-19 والتغيير الجذري الذي أحدثته في الأحوال الاجتماعية والاقتصادية، وأخذ آثارها على العمل الإحصائي في الاعتبار؛

- واصلت الإسكوا دعم البلدان العربية في هذا المجال، حيث أنجزت 16 منصة من منصات الإبلاغ الوطنية حتى الآن، وقامت بتسوية التباينات بين المصادر الوطنية والدولية.
- كان هناك تأثير كبير على وفرة البيانات وجودتها، حيث تضاعفت وفرة المؤشرات مرتين بينما تضاعفت نقاط البيانات لمؤشرات أهداف التنمية المستدامة ثلاث مرات.
- أكملت أربعة بلدان منصات الإبلاغ ونشرتها على المواقع الشبكية لمكاتبها الإحصائية الوطنية (الصومال، ودولة فلسطين، وقطر، ولبنان).
- بغية سدّ الفجوات في بيانات أهداف التنمية المستدامة، تعمل الإسكوا مع البلدان على تحسين تدفق البيانات وإدارة المصادر الإدارية التي تشكل نحو 80 في المائة من مصادر بيانات أهداف التنمية المستدامة. وفي هذا الصدد، تعكف الإسكوا على تطوير تطبيق رصد للإبلاغ عن أهداف التنمية المستدامة (MARS) لتستخدمه المكاتب الإحصائية الوطنية في قيادة عملية الإبلاغ عن البيانات ونشرها إلكترونياً.
- نظمت الإسكوا، بالتعاون مع 19 وكالة من وكالات الأمم المتحدة، 47 سلسلة من الندوات الافتراضية حول أهداف التنمية المستدامة لمعالجة القضايا المنهجية، وتنسيق النظم الإحصائية الوطنية، وتحديات تدفق البيانات في ما يخص 115 مؤشراً من مؤشرات أهداف التنمية المستدامة التي لم تكن مفهومة جيداً أو غير منتجة بشكل كافٍ أو غير منشورة بشكل كافٍ في المنطقة العربية.
- واصلت الإسكوا تطوير دورات التعلم الإلكتروني التي تنظمها بشأن إحصاءات النوع الاجتماعي، والتي استفاد منها أكثر من 15 ألف متدرب. كما نظمت ثلاث حلقات عمل تدريبية وطنية بشأن إحصاءات النوع الاجتماعي في الأردن.
- نفذت الإسكوا الجولة الثانية من بناء القدرات وجمع البيانات المتعلقة بالإعاقة من أحدث المسوح الأسرية. ويشارك ما لا يقل عن 10 بلدان في هذه الجولة من خلال تقديم تحليل الجداول المنقاطعة لبيانات الإعاقة لإنتاج مؤشرات منسقة وقابلة للمقارنة. ونظمت الإسكوا أيضاً حلقة عمل لبناء القدرات بشأن نماذج جديدة لجمع بيانات الإعاقة من خلال المسوح الأسرية لفئات وأعمار محددة.
- أصدرت الإسكوا، بالتعاون مع المنظمة الدولية للهجرة وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي واليونسف، تقريراً عن هدف التنمية المستدامة 17 يشدد على أهمية البيانات الآنية القابلة للاستخدام لتحديد الأولويات واتخاذ خيارات مبنية على المعرفة وتنفيذ سياسات أفضل لتحقيق التنمية المستدامة.

و- تعزيز عملية التواصل بين منظمات الأمم المتحدة المختصة والبلدان لدعم استخدام البيانات الوطنية بصورة عامة، وخاصة في إطار احتساب مؤشرات التنمية المستدامة، وتحديثها من المصادر الوطنية؛

ز- التأكيد على أهمية الاستفادة من البيانات الصادرة عن المكاتب الإحصائية الوطنية عند إعداد دراسات أو تقارير في حال توفرها، والعمل معها لبناء قدراتها لتوفير هذه البيانات في مرحلة لاحقة في حال النقص في البيانات الوطنية؛

ح- تنسيق الموقف العربي في ما يتعلق بنود جدول أعمال اللجنة الإحصائية التابعة للأمم المتحدة في دورتها الثانية والخمسين، المزمع عقدها افتراضياً في شهر آذار/مارس 2021، وإعداد ورقة تعكس هذا الموقف في موعد أقصاه 17 شباط/فبراير

• تم تنظيم سلسلة من الندوات عبر الإنترنت حول مؤشرات أهداف التنمية المستدامة.

• تم التأكيد على الملكية القطرية للبيانات الوطنية مع الوكالات الراعية وتم تجسيدها في قاعدة البيانات العالمية لمؤشرات أهداف التنمية المستدامة، حسب الاقتضاء. وحددت الإسكوا 14 مؤشراً من مؤشرات أهداف التنمية المستدامة التي صُنِّفت خطأ بأنها عالمية مع أنها جُمعت بناءً على البيانات القطرية. وتتابع الإسكوا الأمر مع الوكالات الراعية لتغيير ذلك التصنيف إلى بيانات قطرية.

• تعمل الإسكوا مع البلدان على تسوية التباينات بين المصادر الوطنية والدولية لضمان استخدام البيانات القطرية وفقاً لمنهجيات موحدة، مما يؤدي إلى تعزيز ضمان جودة البيانات ووفرته.

• شدد ممثلو الإسكوا، في اجتماع مع الفريق المعني ببيانات التنمية التابع للبنك الدولي في واشنطن العاصمة، وبحضور ممثلين عن صندوق النقد الدولي ووكالات إقليمية أخرى، على أهمية استخدام البيانات الوطنية فقط في حساب وتطبيق التقديرات العالمية لتعادل القوة الشرائية والمؤشرات الاقتصادية ذات الصلة.

• قدمت الإسكوا التدريب للإحصائيين المختصين بالشؤون الجنسانية من المكاتب الإحصائية الوطنية على تجميع البيانات المصنفة حسب المناطق المحلية بشأن 40 مؤشراً، حيثما توفرت، ونشرها في كتيبات إحصاءات النوع الاجتماعي. وسيُنشر أيضاً تجميع لهذه الكتيبات على الصعيد الإقليمي يتضمن تقييماً وخطة لسد الفجوات في البيانات.

• تعمل الإسكوا أيضاً مع البلدان على وضع استراتيجيات متوسطة الأجل لإنتاج المؤشرات غير المتاحة لأهداف التنمية المستدامة من المسوح الأسرية والسجلات الإدارية على حدٍ سواء، الأمر الذي من شأنه أن يؤدي إلى تقليل لجوء وكالات الأمم المتحدة إلى تقنيات التقدير والنمذجة.

• طورت الإسكوا أداة شبكية لاسترجاع بيانات مؤشر أسعار الاستهلاك مباشرة من المكاتب الإحصائية الوطنية لإجراء تجميع سريع لبيانات مؤشر أسعار الاستهلاك الوطنية في قاعدة بيانات الإسكوا، وتجنب الفجوات أو التأخيرات، وضمان اتساق البيانات على مستويات مجموعات محددة.

• تعكف الإسكوا على تحديث قاعدة بيانات الحسابات القومية بأحدث أرقام الناتج المحلي الإجمالي الصادرة عن المكاتب الإحصائية الوطنية لضمان استخدام التقارير أو الدراسات للبيانات الرسمية ولتجنب استخدام التقديرات المتاحة على مصادر البيانات الإقليمية أو الدولية الأخرى.

• تابعت الإسكوا مع المكاتب الإحصائية الوطنية بياناتها الخطية بشأن بنود محددة من جدول أعمال الدورة الثانية والخمسين للجنة الإحصائية التابعة للأمم المتحدة، وأجرت اتصالات مع شعبة الإحصاءات في الأمم المتحدة بشأن الأعمال التحضيرية. غير أنه لم يتسنَّ إعداد ورقة تعكس الموقف الإقليمي قبل انعقاد تلك الدورة.

2. اللجنة الإحصائية مدعوةٌ إلى الإحاطة علماً بالتقدّم المحرز في تلك المجالات وإبداء تعليقاتها عليها.



ازدهار البلدان كرامة الإنسان

